



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Canadian Charter of Rights and  
Freedoms Examination  
Regulations**

**Règlement d'examen de  
compatibilité avec la Charte  
canadienne des droits et libertés**

SOR/85-781

DORS/85-781

Current to November 16, 2022

À jour au 16 novembre 2022

Published by the Minister of Justice at the following address:  
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :  
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

---

## OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

### Published consolidation is evidence

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

### Inconsistencies in regulations

**(3)** In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

## LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

## NOTE

This consolidation is current to November 16, 2022. Any amendments that were not in force as of November 16, 2022 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

## CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

### Codifications comme élément de preuve

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

### Incompatibilité — règlements

**(3)** Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

## MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

## NOTE

Cette codification est à jour au 16 novembre 2022. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 16 novembre 2022 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

---

## TABLE OF PROVISIONS

### Regulations Respecting the Examination of Bills and Regulations Pursuant to the Department of Justice Act

- 1 Short Title
- 2 Interpretation
- 3 Examination of Bills
- 4 Examination of Regulations
- 6 Report of the Minister

## TABLE ANALYTIQUE

### Règlement concernant l'examen des projets de loi et des règlements en conformité avec la loi sur le ministère de la Justice

- 1 Titre abrégé
- 2 Définition
- 3 Examen des projets ou propositions de loi
- 4 Examen des règlements
- 6 Rapport du ministre

---

Registration  
SOR/85-781 August 14, 1985

DEPARTMENT OF JUSTICE ACT

**Canadian Charter of Rights and Freedoms  
Examination Regulations**

P.C. 1985-2561 August 13, 1985

Her Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Justice, pursuant to section 4.1\* of the *Department of Justice Act*, is pleased hereby to make the annexed *Regulations respecting the examination of Bills and regulations pursuant to the Department of Justice Act*.

Enregistrement  
DORS/85-781 Le 14 août 1985

LOI SUR LE MINISTÈRE DE LA JUSTICE

**Règlement d'examen de compatibilité avec la Charte  
canadienne des droits et libertés**

C.P. 1985-2561 Le 13 août 1985

Sur avis conforme du ministre de la Justice et en vertu de l'article 4.1\* de la *Loi sur le ministère de la Justice*, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil de prendre le *Règlement concernant l'examen des projets de loi et des règlements en conformité avec la Loi sur le ministère de la Justice*, ci-après.

---

\* S.C. 1985, c. 26, s. 106

---

\* S.C. 1985, c. 26, art. 106

---

## Regulations Respecting the Examination of Bills and Regulations Pursuant to the Department of Justice Act

### Short Title

1 These Regulations may be cited as the *Canadian Charter of Rights and Freedoms Examination Regulations*.

### Interpretation

2 In these Regulations, **Minister** means the Minister of Justice.

### Examination of Bills

3 In the case of every Bill introduced in or presented to the House of Commons by a Minister of the Crown, the Minister shall, forthwith on receipt of two copies of the Bill from the Clerk of the House of Commons,

(a) examine the Bill in order to determine whether any of the provisions thereof are inconsistent with the purposes and provisions of the *Canadian Charter of Rights and Freedoms*, and

(b) cause to be affixed to each of the copies thereof so received from the Clerk of the House of Commons a certificate, in a form approved by the Minister and signed by the Deputy Minister of Justice, stating that the Bill has been examined as required by section 4.1 of the *Department of Justice Act*,

and one each of the copies thereof so certified shall thereupon be transmitted to the Clerk of the House of Commons and the Clerk of the Privy Council.

### Examination of Regulations

4 The Clerk of the Privy Council shall, on receipt of a regulation transmitted to him for registration pursuant to the *Statutory Instruments Act* but not examined as a proposed regulation in accordance with section 3 of that Act, forward a copy thereof to the Minister.

## Règlement concernant l'examen des projets de loi et des règlements en conformité avec la loi sur le ministère de la Justice

### Titre abrégé

1 *Règlement d'examen de compatibilité avec la Charte canadienne des droits et libertés*.

### Définition

2 Pour l'application du présent règlement **ministre** s'entend du ministre de la Justice.

### Examen des projets ou propositions de loi

3 Dans le cas de tout projet ou proposition de loi soumis ou présenté à la Chambre des communes par un ministre fédéral, le ministre, dès réception de deux exemplaires du projet ou de la proposition de loi envoyés par le greffier de la Chambre des communes :

a) examine le projet ou la proposition de loi en vue de déterminer si l'une quelconque de ses dispositions est incompatible avec les fins et dispositions de la *Charte canadienne des droits et libertés*;

b) fait attacher à chaque exemplaire du même projet ou proposition de loi ainsi envoyé par le greffier de la Chambre des communes un certificat en la forme approuvée par le ministre et revêtu de la signature du sous-ministre de la Justice, portant que le projet ou la proposition de loi ont été examinés ainsi que l'exige l'article 4.1 de la *Loi sur le ministère de la Justice*.

Chaque exemplaire portant ce certificat est dès lors transmis au greffier de la Chambre des communes et au greffier du Conseil privé.

### Examen des règlements

4 Le greffier du Conseil privé, sur réception d'un règlement dont copie lui est transmise pour enregistrement en conformité avec la *Loi sur les textes réglementaires* mais qui n'a pas été examiné en tant que projet de règlement, conformément à l'article 3 de cette Loi, en envoie un exemplaire au ministre.

**5** The Minister shall, forthwith on receipt of a copy of a regulation forwarded to him by the Clerk of the Privy Council pursuant to section 4,

**(a)** examine the regulation in order to determine whether any of the provisions thereof are inconsistent with the purposes and provisions of the *Canadian Charter of Rights and Freedoms* and

**(b)** cause to be affixed to the copy thereof so received from the Clerk of the Privy Council a certificate, in a form approved by the Minister and signed by the Deputy Minister of Justice, stating that the regulation has been examined as required by section 4.1 of the *Department of Justice Act*,

and the copy so certified shall thereupon be returned to the Clerk of the Privy Council.

## Report of the Minister

**6** Where any of the provisions of any Bill examined by the Minister pursuant to section 3 or any of the provisions of any regulation examined by him pursuant to section 5 are ascertained by the Minister to be inconsistent with the purposes and provisions of the *Canadian Charter of Rights and Freedoms*, the Minister shall make a report in writing of the inconsistency and shall cause such report to be deposited with the Clerk of the House of Commons in accordance with the Standing Orders of the House of Commons at the earliest convenient opportunity.

SOR/86-42, s. 1.

**7** A copy of every report made by the Minister pursuant to section 6 shall, where such report relates to a regulation, be transmitted to the Clerk of the Privy Council forthwith on the making thereof.

**5** Dès réception de l'exemplaire qui lui est envoyé par le greffier du Conseil privé conformément à l'article 4, le ministre :

**a)** examine le règlement en vue de déterminer si l'une quelconque de ses dispositions est incompatible avec les fins et dispositions de la *Charte canadienne des droits et libertés*;

**b)** fait attacher à l'exemplaire du même règlement ainsi envoyé par le greffier du Conseil privé un certificat en la forme approuvée par le ministre et revêtu de la signature du sous-ministre de la Justice, portant que le règlement a été examiné ainsi que l'exige l'article 4.1 de la *Loi sur le ministère de la Justice*.

L'exemplaire portant ce certificat est dès lors renvoyé au greffier du Conseil privé.

## Rapport du ministre

**6** Si le ministre juge que l'une quelconque des dispositions de tout projet ou proposition de loi qu'il a examiné conformément à l'article 3 ou l'une quelconque des dispositions de tout règlement qu'il a examiné conformément à l'article 5 est incompatible avec les fins et dispositions de la *Charte canadienne des droits et libertés*, il rend compte par écrit de cette incompatibilité et, dès que la chose est possible, fait déposer son rapport à ce sujet auprès du greffier de la Chambre des communes, conformément au Règlement de la Chambre.

DORS/86-42, art. 1.

**7** Un exemplaire de tout rapport rédigé par le ministre conformément à l'article 6 et qui a trait à un règlement est transmis au greffier du Conseil privé dès que sa rédaction est terminée.